



ASSOCIATION EUROPÉENNE DES AVOCATS  
EUROPEAN ASSOCIATION OF LAWYERS



the global voice of  
the legal profession®

# ADWOKACI 2018

POPRAWA JAKOŚCI USŁUG PRAWNYCH  
15-16 CZERWCA 2018 AŁMATY, KAZACHSTAN

## WSTĘPNE SPRAWOZDANIE Z KONFERENCJI



# Wprowadzenie

W grudniu 2017 r. Republikańskie Kolegium Adwokatów w Kazachstanie (RCAK) podjęło prace nad dalszą poprawą jakości świadczonych usług stosownie do obserwowanych na rynkach międzynarodowych dobrych praktyk. Uzgodniono, że Europejskie Stowarzyszenie Prawników AEA-EAL i Komisja Samorządowa Międzynarodowego Stowarzyszenia Prawników (IBA) zorganizują wspólnie konferencję poświęconą opracowaniu szczegółowych rekomendacji w zakresie standardów ONZ, Rady Europy i Międzynarodowego Stowarzyszenia Prawników oraz innych organizacji prawniczych. Naszym celem było promowanie koncepcji samorządnego zawodu, niezależności, konieczności kształcenia ustawicznego, pełnego poszanowania dla zasad deontologii, jak i konsekwencji dyscyplinarnych w sytuacji niewywiązywania się przez adwokatów lub radców prawnych z obowiązków zawodowych. Ponadto chcieliśmy zapewnić wsparcie dla networkingu prawników z Azji Centralnej i Europy oraz promować współpracę zawodową prawników pochodzących z różnych regionów i jurysdykcji. W styczniu i lutym 2018 r. pozostałe kraje tego regionu wyraziły zainteresowanie aktywnym uczestnictwem w konferencji: Adwokatury z Kirgistanu, Tadżykistanu i Uzbekistanu. Aby umożliwić uczestnictwo w konferencji prawnikom z tych krajów, AEA-EAL podjęło rozmowy z Radą Europy, Organizacją Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie (OBWE) oraz IBA w celu zabezpieczenia funduszy i zapewnienia współpracy w przygotowaniu tego wydarzenia dla adwokatów i radców prawnych z tego regionu. Rozmowy te zostały pomyślnie przeprowadzone i w rezultacie konferencja odbyła się dniami 15 – 16 czerwca 2018 roku w Ałmaty, w Kazachstanie.



Zaczyna się pierwszy dzień konferencji



Jędrzej Klatka (Polska), Alisher Bekturov (Kirgistan) i Aleksey Sozvaryev (Rosja)



Dyskusja prelegentów (przemawia przedstawicielka Ministra Sprawiedliwości Kazachstanu)



Shuhrat Sadikov, pełniący obowiązki prezesa Adwokatury Uzbekistanu



# Data i miejsce konferencji

Podjęto decyzję, że konferencja odbędzie się 15 i 16 czerwca 2018 r. w Ałmaty – największym mieście Kazachstanu i poprzedniej stolicy tego kraju. W porozumieniu z RCAK zorganizowaliśmy pięć sesji:

- NIEZALEŻNOŚĆ samorządów prawniczych oraz prawników pod przewodnictwem Marii Ślęzak, Prezydent AEA-EAL,
- KSZTAŁCENIE USTAWICZNE PRAWNIKÓW pod przewodnictwem Sergieja Sizintzev, Dyrektora Zarządzającego Republikańskiego Kolegium Adwokatów w Kazachstanie,
- ZASADY ETYKI ZAWODOWEJ pod przewodnictwem Jędrzeja Klatki, Przewodniczącego Komisji Zagranicznej Rady Radców Prawnych w Polsce,
- NIEODPŁATNA POMOC PRAWNA pod przewodnictwem Jonathana Goldsmitha, byłego Sekretarza Generalnego CCBE, reprezentującego IBA,
- POSTĘPOWANIA DYSCIPLINARNE pod przewodnictwem Norville Conolly, byłego Dziekana Stowarzyszenia Prawników Irlandii Północnej, reprezentującego IBA.

Każda sesja została podzielona na trzy części: wprowadzenie moderatora, wypowiedzi prelegentów z Europy, Azji Centralnej i innych jurysdykcji oraz dyskusję prelegentów i uczestników.



Maria Ślęzak, Prezydent AEA-EAL  
i Anuar Tugel, Prezes RCAK



Christoph von Wilcken, Wiceprezydent AEA-EAL (w środku)



Widok sali konferencyjnej



Kürsat Karacabey  
Wiceprezydent TÜRK-AV

# Konferencja

W czwartek 14 czerwca europejscy prawnicy wzięli udział w spotkaniu z Prezesem Sądu Najwyższego Republiki Kazachstanu w Astanie – panem Asanovem Zhakipem Kazhmanovichem. Gospodarz spotkania przedstawił strukturę i prace Sądu Najwyższego, podkreślając zaangażowanie wymiaru sprawiedliwości w powiększanie zakresu stosowania praworządności i jego funkcjonowanie zgodnie ze standardami międzynarodowymi. Pierwszy dzień konferencji, piątek 15 czerwca, rozpoczął się od wystąpień otwierających pani Gulmiry Kuanzhanovej, przedstawicielki OBWE, pana Anuara Tugel, Przewodniczącego RCAK i pani Marii Ślęzak, Prezydent AEA-EAL; po wystąpieniach miały miejsce trzy sesje poświęcone kwestiom niezależności, ustawicznej edukacji prawniczej i zasadom etyki zawodowej. Każdy panel kończyła długa i bardzo żywa dyskusja. Obecna podczas całego wydarzenia przedstawicielka Ministra Sprawiedliwości zaangażowała się w żywą wymianę poglądów z mówcami i uczestnikami. Zainteresowanie tematyką obrad było tak duże, że konferencja została wydłużona o 2,5 godziny. Ze względu na wyraźną potrzebę kontynuacji rozmów dyskusja trwała także podczas kolacji. Taka sama dyskusja miała miejsce także w trakcie drugiego dnia konferencji – w sobotę 16 czerwca – podczas którego odbyły się sesje o nieodpłatnej pomocy prawnej i postępowania dyscyplinarnego. Także i tego dnia organizatorzy byli zmuszeni przedłużyć obrady. Na zakończenie konferencji moderatorzy poszczególnych sesji przedstawili ogółowi uczestników rekomendacje bazujące na opiniach prelegentów i uczestników wydarzenia.



Zaza Khatiaszwili, były Prezydent  
Adwokatury Gruzji



Pytania od uczestników  
konferencji



Arcadio Diaz Tejera  
Rada Europy



Przedstawicielka Ministra Sprawiedliwości



Norville Conolly, IBA





Siergiej Sizintzev  
Dyrektor Zarządzający RCAK



Zaza Khatiaşvili, Xu Wenli (Chiny), C.M. Chan,  
Wiceprezydent Stowarzyszenia Prawników w  
Hongkongu



Simon Tonelli, Dyrektor Pionu ds.  
Współpracy Prawnej, Rada Europy



Assel Tokayeva  
RCAK, członek AEA-EAL



Navruzsoh Nazarov  
Unia Adwokatów  
Republiki Tadżykistanu



Svetlana Vitkovskaya  
RCAK



Elena Dvoretzkaya  
RCAK

# Konferencja w liczbach

W celu udokumentowania zarówno sukcesu konferencji, jak i ogromnego wysiłku włożonego w jej przygotowanie, należy podać pewne dane liczbowe:

- **120 uczestników z 15 krajów**, w tym krajów europejskich (Francja, Niemcy, Polska, Rosja, Hiszpania, Holandia, Zjednoczone Królestwo), krajów Azji Centralnej (Kazachstan, Kirgistan, Tadżykistan i Uzbekistan) oraz z Azerbejdżanu, Chin (kontynent i Hongkong), Gruzji czy Turcji.
- **5 moderatorów** reprezentujących AEA-EAL, Międzynarodowe Stowarzyszenie Prawników i Republikańskie Kolegium Adwokatów w Kazachstanie
- **33 prelegentów** a wśród nich tak znaczące osoby jak Marie Aimee Peyron, Dziekan Adwokatury Paryskiej, Wiebe de Vries, Prezydent AIJA, Shuhrat Sadikov, pełniący obowiązki Przewodniczący uzbekistańskiego Stowarzyszenia Prawników, Alexey Sozvaryev, Prezydent Kaliningradzkiego Stowarzyszenia Prawników, Christoph von Wilcken, Wiceprezydent AEA-EAL, Chak Ming Chan, Wiceprezydent Towarzystwa prawniczego Hongkongu, profesor Kürşat Karacabey, Wiceprezydent Stowarzyszenia Izb Tureckich operujących językiem tureckim TÜRK-AV, Saidalisho Odinayev, Wiceprezydent Tadżykistańskiego Stowarzyszenia Prawników, Iain Mitchell QC, Przewodniczący Grupy roboczej CCBE ds. nadzoru, Wenli Xu – partner w Grandall – jednej z największych chińskich kancelarii prawnych, Zaza Khatiaşvili, poprzedni Prezydent Adwokatury Gruzińskiej, zwycięzca nagrody CCBE w dziedzinie praw człowieka w 2017 r. oraz Jonathan Goldsmith, poprzedni Sekretarz Generalny CCBE.
- **5 organizacji** zaangażowanych w przygotowywanie konferencji: AEA-EAL, Komisja Samorządowa Międzynarodowego Stowarzyszenia Prawników (IBA), Republikańskie Kolegium Adwokatów w Kazachstanie (RCAK), Rada Europy i Organizacja Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie



Przemawia Wiebe de Vries, Prezydent AIJA, słuchają Anuar Tugel, Prezes RCAK i Jędrzej Klatka, Przewodniczący Komisji Zagranicznej KRRP.



Marie Aimee Peyron, Dziekan Adwokatury Paryskiej wita uczestników w języku rosyjskim i przedstawia prezentację o postępowaniu dyscyplinarnym we Francji.





Daniyar Kanafin, Przewodniczący Rady naukowej  
RCAK



Mukhtar Mustafayev, Prezydium Azerskiego  
Stowarzyszenia Prawników



Saidalisho Odinayev, Wiceprzewodniczący Unii  
Adwokatów Republiki Tadżykistanu



Aleksandr Giterman  
RCAK



Jonathan Goldsmith  
IBA



Aleksey Sozvaryev  
Dziekan Rady Adwokackiej  
w Kaliningradzie



Iain Mitchell QC  
członek AEA-EAL

# Podziękowania

Konferencja okazała się olbrzymim sukcesem wszystkich pracujących nad jej przygotowaniem przez ponad 7 miesięcy organizatorów. W tym miejscu pragnę podziękować szczególnie gorąco tym wszystkim, którzy przyczynili się do realizacji naszych celów:

**Republikańskiemu Kolegium Adwokatów w Kazachstanie**, a w szczególności panu **Anuar Tugel**, Prezesowi Kolegium i panu **Sergey Sizintsevowi**, Dyrektorowi Zarządzającemu RCAK;

Panom **Claudio Visco i Peterowi Köves**, Przewodniczącemu i Wiceprzewodniczącemu **Komisji Samorządowej Międzynarodowego Stowarzyszenia Prawników (IBA)**;

Pani **Gulmirze Kuanzhanovej**, Oficerowi **OBWE** w obszarze programu dot. praw człowieka w As-tanie;

Pani **Leili Zhdanovej**, Koordynatorowi projektu w ramach Departamentu Wymiaru Sprawiedliwości i Współpracy Prawnej, DGI – Dyrekcji Generalnej Praw Człowieka i Obrotu Prawnego **Rady Europy**;

Pani **Aleksandrze Siewickiej-Marszałek**, Przewodniczącej Komitetu Naukowego Konferencji i Sekretarz Generalnej **AEA-EAL**;

**Moderatorom** sesji: Panom **Sergeyowi Sizintsev, Jędrzejowi Klatka, Jonathanowi Goldsmith i Norville Connolly**;

**Prelegentom**, którzy przedstawili wykłady i prezentacje: **C.M. Chan, Elena Dvoretzkaya, Elisabeth Hoffmann, Dariusz Gibasiewicz, Alexandr Giterman, Jonathan Goldsmith, Daniyar Kanafin, Kürşat Karacabey, Zaza Khatiasvili, Leonid Khvan, Gulniza Kozhomova, Iain Mitchell QC, Mukhtar Mustafayev, Navruzsoh Nazarov, Saidalisho Odinayev, Denis Perevertaylo, Marie-Aymée Peyro, Shuhrat Sadikov, Gulnara Sheishekeeva, Erzan Siyubayev, Alexey Sozvaryev, Arcadio Diaz Tejera, Assel Tokayeva, Svetlana Vitkovskaya, Wiebe de Vries, Christoph von Wilcken, Wenli Xu i Murat Zhanbayev**;

Pani **Aliyi Syzdykovej** z IBA (i międzynarodowemu konsultantowi w węgierskiej kancelarii prawnej LKT, panu **Rafałowi Ciesielskiemu** z AEA-EAL (i koordynatorowi ds. wydarzeń międzynarodowych Okręgowej Izby Radców Prawnych w Gdańsku) oraz pani **Zhanar Dusebayevej** z RCAK;

Wszystkim osobom zaangażowanym w przygotowanie konferencji, w tym pracownikom hotelu, tłumaczom i obsłudze technicznej.